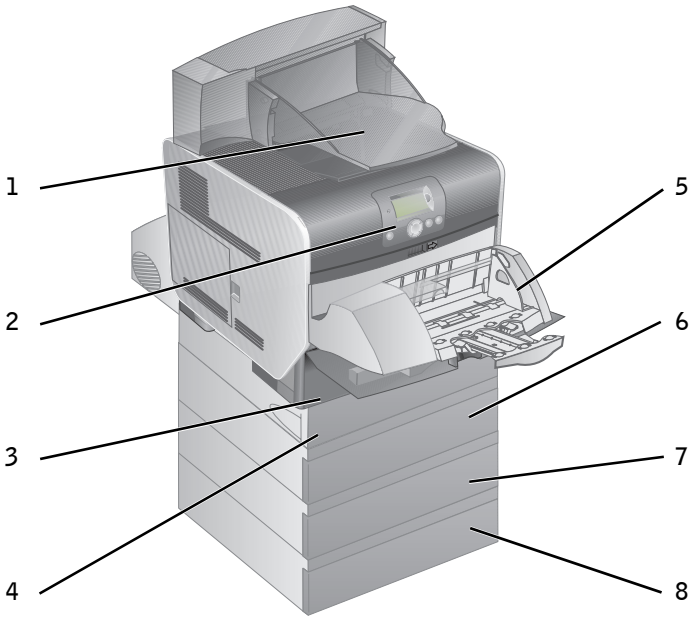
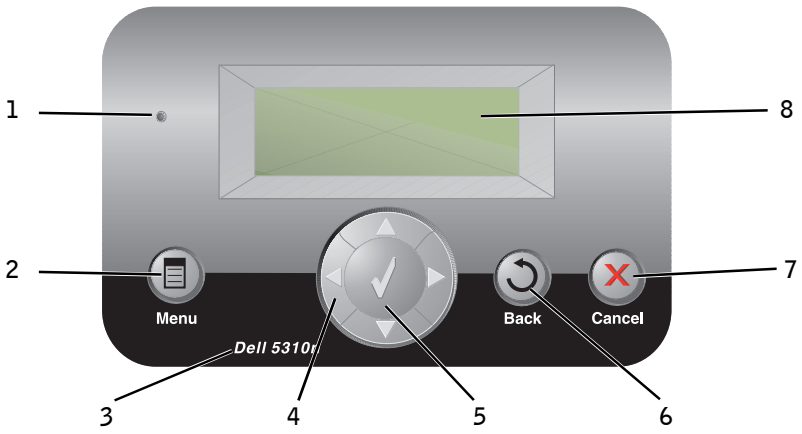
Guía de referencia rápida de los modelos 5210/5310n

⚠ **PRECAUCIÓN: antes de instalar y utilizar la impresora Dell, consulte las instrucciones de seguridad en el *Manual del propietario*.**



1	Unidad de salida
2	Panel del operador
3	Bandeja 1 (bandeja estándar)
4	Unidad dúplex
5	Alimentador de sobres
6	Bandeja 2 (250 ó 500 hojas)
7	Bandeja 3 (250 ó 500 hojas)
8	Bandeja 4 (250 ó 500 hojas)

Panel del operador



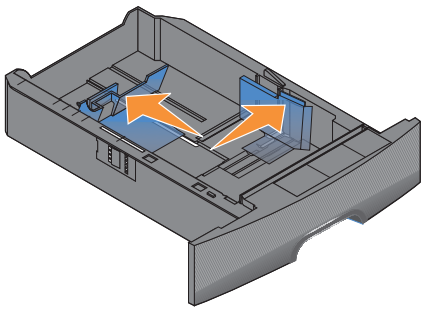
1	Indicador	Apagado: la impresora está apagada. Verde fijo: la impresora está encendida, pero inactiva. Verde con parpadeo: la impresora se está calentando, está procesando datos o imprimiendo un trabajo. Ámbar fijo: es necesaria la intervención del operador.

2	Botón **Menú**		Abrir el índice de menús.
3	Número de modelo de la impresora		5210n ó 5310n
4	Botones de navegación		▲ ▼ Desplazarse hacia arriba y hacia abajo en las listas. ◀ ▶ Desplazarse por una pantalla, por ejemplo, para pasar de un índice de menús a otro.
5	Botón **Seleccionar**		Iniciar una acción en una selección.
6	Botón **Atrás**		Volver a la última pantalla consultada.
7	Botón **Cancelar**		Detener el funcionamiento mecánico de la impresora.
8	Pantalla		Ver mensajes y gráficos que describen el estado actual de la impresora e indican posibles problemas de la impresora que se deben resolver.

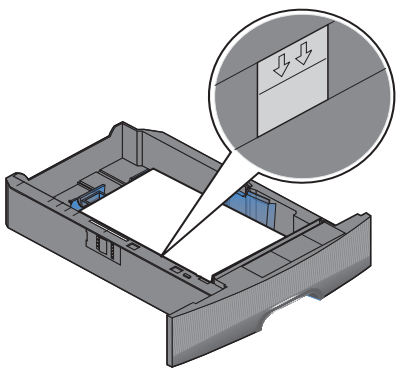
Carga de una bandeja

1 Extraiga la bandeja de la impresora y colóquela en una superficie plana y nivelada.

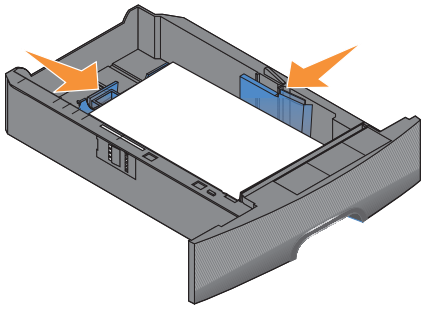
2 Presione las lengüetas de las guías laterales y trasera y deslice las guías hacia el borde exterior de la bandeja.



3 Cargue el material de impresión en la bandeja. No exceda la línea de carga al cargar el material de impresión.



4 Deslice la guía hacia el interior de la bandeja hasta que toque ligeramente el borde del material.



5 Introduzca la bandeja en la impresora.

Carga del alimentador multiuso

1 Tire del pestillo situado en la parte frontal de la impresora para bajar el alimentador multiuso.

2 Tire de la extensión.

3 Deslice la guía de anchura hasta el lado derecho.

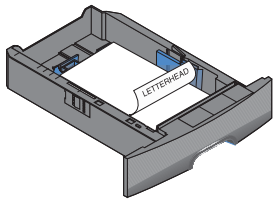
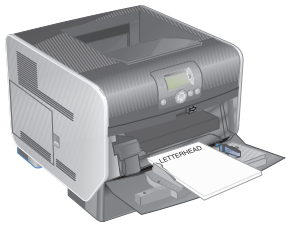
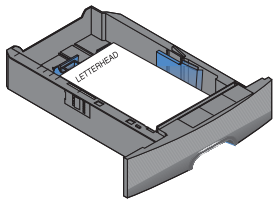
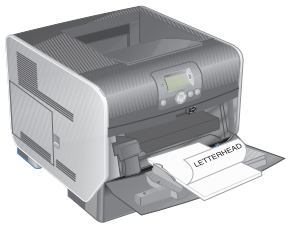
4 Coloque el material de impresión en la bandeja.

5 Deslice la guía lateral hacia el interior de la bandeja hasta que toque ligeramente el borde del material.

6 Defina las opciones **Tamaño del papel** y **Tipo de papel** para el alimentador multiuso (**Tamaño alim multiuso** y **Tipo alim. multiuso**) con el valor correcto para el material de impresión que desea utilizar.

Carga de papel con cabecera

El papel con cabecera se debe cargar de manera diferente dependiendo de si se realiza una impresión dúplex o si se utiliza el alimentador multiuso o una bandeja.

	En una bandeja	En el alimentador multiuso
Impresión a una sola cara (símplex)		
Impresión a doble cara (dúplex)		

Cancelación de un trabajo de impresión

Si el trabajo ya se está formateando o imprimiendo y aparece **Cancelar un trabajo** en la primera línea de la pantalla:

1. Pulse el botón **Seleccionar** del panel del operador.

   Se mostrará una lista de los trabajos.

2. Pulse el botón de flecha **Abajo** hasta que aparezca junto al trabajo que desea cancelar y, a continuación, pulse el botón **Seleccionar**.

   Se mostrará el mensaje **Cancelando <nombredearchivo>**.

NOTA: para cancelar un trabajo de impresión una vez enviado, pulse el botón **Cancelar**. Aparecerá la pantalla **Detenido.** Pulse el botón de flecha **Abajo** hasta que aparezca junto a **Cancelar un trabajo** y, a continuación, pulse el botón **Seleccionar**.

Impresión de una página de valores de menús

Es posible imprimir una página de valores de menús para examinar los valores predeterminados de la impresora y verificar que las opciones de la impresora se han instalado correctamente.

1. Asegúrese de que la impresora está encendida.
2. Pulse el botón **Menú** del panel del operador.
3. Pulse el botón de flecha **Abajo** hasta que aparezca junto a **Informes** y, a continuación, pulse el botón **Seleccionar**.
4. Pulse el botón de flecha **Abajo** hasta que aparezca junto a **Pág valores de menú** y, a continuación, pulse el botón **Seleccionar**.

   La impresora vuelve al estado **Lista** después de que se imprima la página.

Impresión de una página de configuración de la red

Es posible imprimir una página de configuración de la red para examinar los valores predeterminados de la impresora y verificar que las opciones de la impresora se han instalado correctamente.

1 Asegúrese de que la impresora está encendida.

2 Pulse el botón **Menú** del panel del operador.

3 Pulse el botón de flecha **Abajo** hasta que aparezca junto a **Informes** y, a continuación, pulse el botón **Seleccionar**.

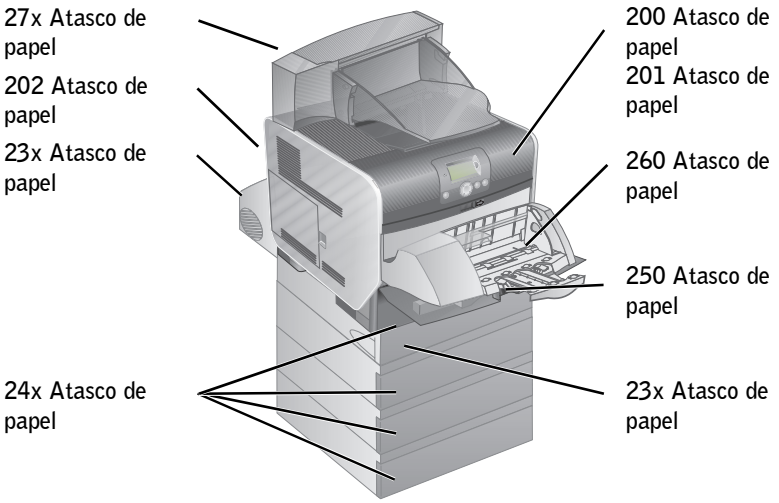
4 Pulse el botón de flecha **Abajo** hasta que aparezca junto a **Pág configurac. red** o **Pág configurac. red <x>** y, a continuación, pulse el botón **Seleccionar**.

La impresora vuelve al estado **Lista**.

Mensajes de la impresora más habituales

Mensaje	Acción
38 Memoria llena	• Pulse el botón **Seleccionar** para borrar el mensaje y continuar con la impresión. Es posible que el trabajo no se imprima correctamente. • Cancele el trabajo actual. • Instale más memoria de impresora. Para obtener más información, consulte la *Guía del usuario*.
80 Mantenimiento programado recomendado	• Pulse el botón **Seleccionar** para borrar el mensaje y continuar con la impresión. • Sustituya los elementos de mantenimiento y, si es necesario, restablezca el contador de mantenimiento de la impresora. Para obtener más información, consulte la *Guía del usuario*.
88 Tóner bajo	• Sustituya el cartucho de tóner. Para obtener más información, consulte la *Guía del usuario*. • Pulse el botón **Seleccionar** para borrar el mensaje y continuar con la impresión.
Cierre puerta o inserte cartucho	• Cierre la puerta frontal superior. • Instale el cartucho de tóner.
Introduzca PIN	Introduzca el PIN que identificó en el controlador cuando envió el trabajo confidencial a imprimir.
Introduzca la bandeja <x>	Introduzca la bandeja especificada en la impresora.
Ahorro energía	• Envíe un trabajo a imprimir. • Pulse el botón **Seleccionar** para calentar la impresora a la temperatura de funcionamiento normal y mostrar el mensaje **Lista**.
Bandeja <x> vacía	Cargue papel en la bandeja para borrar el mensaje.
Nivel bandeja <x> bajo	Cargue papel en la bandeja para que se borre el mensaje.

Acceso a las zonas de atascos


27x Atasco de papel
202 Atasco de papel
23x Atasco de papel
24x Atasco de papel
200 Atasco de papel
201 Atasco de papel
260 Atasco de papel
250 Atasco de papel
23x Atasco de papel

Mensaje	Qué hacer*
27x Atasco de papel Comp. salida x	Abra las puertas posteriores de la bandeja de salida y, a continuación, elimine el atasco.
202 Atasco papel Abrir pta. post.	Abra la puerta posterior de la impresora y, a continuación, elimine el atasco.
201 Atasco papel Retirar cartucho	Abra la cubierta frontal superior, extraiga el cartucho de impresión y, a continuación, elimine el atasco.
200 Atasco papel Retirar cartucho	Abra la cubierta frontal superior, extraiga el cartucho de impresión y, a continuación, elimine el atasco.
23x Atasco papel Abrir puerta posterior del dúplex	Abra la puerta posterior del dúplex y, a continuación, elimine el atasco.
260 Atasco papel Comp. alim. sob.	Levante el peso de sobres, retire todos los sobres y airéelos. Después de apilarlos, vuelva a cargarlos en el alimentador de sobres y ajuste la guía.
250 Atasco papel Comp. alim. mult	Extraiga todo el papel del alimentador multiuso y, a continuación, airéelo. Después de apilarlo, vuelva a cargarlo en el alimentador multiuso y ajuste la guía.
23x Atasco papel Comprobar dúplex	Extraiga la bandeja de la unidad dúplex, levante el deflector y elimine el atasco. Abra la puerta posterior del dúplex y elimine el atasco.
24x Atasco papel Comprobar bja. x	Abra todas las bandejas y, a continuación, extraiga el papel atascado.

* Después de eliminar el atasco, pulse el botón **Seleccionar** para reanudar la impresión.

Menús del panel del operador

Menú Papel	Valores	Red/Puertos	Informes	Seguridad
Origen predeterminad	Menú Configuración	TCP/IP	Pág valores de menú	Caducidad de trabajo
Tamaño/tipo de papel	Menú Acabado	Red estándar	Estadísticas dispositivo	
Configurar multiuso	Menú Calidad	Red <x>	Pág configurac. red	
Sustituir tamaño	Menú Utilidades	USB estándar	Pág configurac. red <x>	
Textura del papel	Menú PostScript	USB <x>	Pág config Netware	
Peso del papel	Menú Emulación PCL	Paralelo	Imprimir fuentes	
Carga de papel		Paralelo <x>		
Tipos personalizados		NetWare		
Conf. universal		AppleTalk		
Instalación de salida				

Para obtener más información...

Póster *Instalación de la impresora*

El póster *Instalación de la impresora* contiene información sobre cómo instalar la impresora.

Manual del propietario

El *Manual del propietario* contiene información de seguridad, información sobre la garantía e información sobre cómo instalar y utilizar la impresora

Guía del usuario

Para acceder a la *Guía del usuario*, haga clic en **Inicio** → **Programas** o **Todos los programas** → **Impresoras Dell** → **Dell Laser Printer 5210n/5310n** → **Guía del usuario**.

Si la *Guía del usuario* no se encuentra instalada en el ordenador:

1. Inserte el CD *Drivers and Utilities*.
2. Haga clic en **Inicio** → **Ejecutar**.
3. Introduzca **D:** (donde **D** es la letra de unidad del CD) y, a continuación, haga clic en **Aceptar**.
4. Vaya a **Pubs/<carpeta de idioma>/5210_UG.chm**.

Guía de referencia rápida imprimible

Las versiones imprimibles de la *Guía de referencia rápida* están disponibles en el CD *Drivers and Utilities* y en el sitio Web de Dell: www.dell.com.

Para acceder a la *Guía de referencia rápida* del CD:

1. Inserte el CD *Drivers and Utilities*.
2. Haga clic en **Inicio** → **Ejecutar**.
3. Introduzca **D:** (donde **D** es la letra de unidad del CD) y, a continuación, haga clic en **Aceptar**.
4. Vaya a **Pubs/<carpeta de idioma>/** y abra el PDF.

La información incluida en el presente documento está sujeta a modificaciones sin previo aviso.
© 2005 Dell Inc. Reservados todos los derechos.

Queda estrictamente prohibido todo tipo de reproducción sin el permiso por escrito de Dell Inc.

Marcas comerciales que se incluyen en el texto: *Dell* y el logotipo de *DELL* son marcas comerciales de Dell Inc.

Este documento puede contener otros nombres o marcas comerciales para hacer mención a empresas propietarias de sus correspondientes productos. Dell Inc. renuncia a cualquier derecho de propiedad de los nombres y marcas comerciales que no sean los de sus propios productos.